

RICHARD M. DELMORO
Superintendent of Schools
richard.delmoro@ecsdm.org

Our people making the difference.
A National *Race to the Top* District.
Member of "League of Innovative Schools"



223 Wisner Avenue
Middletown, NY 10940-3298
Phone (845) 326-1158
Fax (845) 326-1225
www.middletowncityschools.org

18 de marzo del 2020

Estimadas Familias del Distrito Escolar de la Ciudad de Middletown:

Hoy les escribo esta carta para brindarles una actualización sobre los planes de nuestro Distrito para las experiencias académicas durante este período sin precedentes de cierre extendido de escuelas. Espero que esté utilizando los últimos días para salir y hacer algo de ejercicio y tomar aire fresco; el clima ciertamente ha estado de nuestro lado y disfrutando de un descanso adicional.

Nuestro distrito ha estado planeando durante la semana pasada en colaboración con nuestros distritos locales asociados, así como con Orange Ulster BOCES. Aunque hemos desarrollado experiencias académicas útiles para que los estudiantes participen, sabemos que es imposible reproducir experiencias de aprendizaje de alta calidad en un entorno digital para reflejar las de nuestras aulas. Creo que nuestros maestros son lo mejor de lo mejor y nuestras aulas son entornos activos donde vivimos **CADA ESTUDIANTE. CADA DIA.** Durante este momento tan difícil, estamos comprometidos a dar lo mejor de nosotros al involucrar a nuestros estudiantes con experiencias de aprendizaje significativas y reflexivas.

Hoy, lanzamos algunos materiales para apoyar a estudiantes y familias con [experiencias de aprendizaje digital](#) durante el cierre. Puede encontrar estos recursos vinculados directamente desde la página web del distrito. [Además de estos recursos, proporcionaremos paquetes académicos impresos en matemáticas y alfabetización para los grados K-6. Los paquetes estarán disponibles para ser recogidos en cada escuela primaria entre las 10 AM y la 1 PM el viernes, 20 de marzo.](#) Para los grados 7-12, en la medida posible, enfatizaremos la tecnología. Todos los estudiantes en los grados 7-12 han recibido Chromebooks del distrito y ambos los estudiantes como los maestros están familiarizados con su uso como herramienta de instrucción. Como resultado de nuestro cierre repentino, los grados K-6 no tienen dispositivos provistos por el distrito para el hogar. Dada la gravedad de la pandemia dentro de nuestro distrito, la distribución de dispositivos no fue posible para estos niveles de grado. Entonces, las experiencias educativas se centran en materiales impresos para estas bandas de grado. Los maestros serán responsivos y estarán en contacto con los estudiantes y los padres según sea necesario. Toda nuestra comunidad escolar continuará apoyando a nuestras familias de la mejor manera posible.

La duración de estas experiencias de aprendizaje variará según el nivel de grado. Para proporcionar flexibilidad a maestros y estudiantes, en la mayoría de los casos, la instrucción *no será* sincrónica (en vivo). Nuestro personal diseñará materiales impresos, materiales digitales y videos instructivos para apoyar experiencias de aprendizaje apropiadas para el desarrollo. Usted debe esperar que algunos de los materiales de instrucción provengan de otras fuentes confiables. Además, muchas actividades no requerirán el uso de

tecnología. Por favor, tenga confianza, nuestro equipo está trabajando diligentemente para revisar todos los materiales que ponemos a disposición para garantizar que sean experiencias de aprendizaje de calidad.

Por favor, considere un lugar tranquilo para trabajar donde su alumno tenga acceso a todos los materiales que necesitará para participar en el trabajo proporcionado. Además, quizás considere desarrollar una rutina para cada día. La rutina puede incluir tiempo para el trabajo, amplios descansos y tiempo suficiente para jugar, hacer ejercicio, tiempo en familia y refrigerios / comidas. Todos los estudiantes de 18 años y menores califican para las comidas proporcionadas por el distrito. Por favor, consulte nuestro horario de entrega de comidas [aquí](#).

Entendemos que no todos los estudiantes tienen el mismo nivel de acceso a la tecnología en el hogar. Si no tiene conectividad a Internet (WiFi), por favor, consulte la oferta que Spectrum pone a disposición de la comunidad. Para obtener detalles, [lea este artículo](#) y luego llame al **1-844-488-8395**.

Personalmente y profesionalmente, COVID-19 me ha desafiado a mí y a los miembros de nuestro distrito y comunidad de formas que nunca antes habíamos visto. Con cada desafío ha habido un lado positivo. He visto a nuestro distrito unirse para apoyarse unos a otros de la manera más sorprendente. Vecinos que brindan comidas a quienes los necesitan, maestros que comparten recursos entre niveles de grado y áreas de contenido, departamentos que se apoyan entre sí para llevar medicamentos a las familias, la lista sigue y sigue.

Afrontemos este desafío con un renovado sentido de comunidad, ofreciendo lo mejor de nosotros mismos a los demás todos los días.

Tenga la seguridad de que continuamos haciendo de la salud, la seguridad, la nutrición y lo académico la vanguardia de todas nuestras decisiones. Proporcionaremos información y recursos adicionales para las familias y la comunidad a medida que esta crisis de salud continúe desarrollándose.

Gracias por su continua colaboración.

Respetuosamente,

Richard Del Moro

Richard Del Moro, Superintendente de Escuelas